



Comité de défense « Huppert résiste »

Bl gegen die Holzkohlefabrik, Beethovenstr. 3, 65321 Heidenrod

CARBONEX SAS
Lieudit Cordelon

10250 Gyé-sur-Seine

France

Le 26. 05. 2020

Beethovenstraße 3
65321 Heidenrod
Allemagne

Telefon: +49 171 6 50 64 87

Objet : L'implantation prévue de Carbonex à Heidenrod-Huppert

Chère famille Soler-My

Par l'intermédiaire de la presse locale et des représentants politiques locaux, nous avons été informés que vous prévoyez l'implantation d'une nouvelle usine pour la production de charbon de bois sur le territoire de notre commune Heidenrod-Huppert.

La totalité de la commune de Heidenrod, et plus spécialement le village Huppert, se situent dans une région rurale avec de belles vallées, des lacs, des étangs à poissons, des prés et des sentiers.

Notre paysage possède tout cela et c'est pourquoi les gens de la ville veulent vivre ici. Continuellement nous entendons dire : « Vous vivez là où d'autres gens viennent passer leurs vacances. » Et avec une grande zone forestière, c'est ce que nous apprécions et aimons spécialement.

Cet amour pour nos forêts, dont les Allemands sont fameux, n'est pas un amour nostalgique, mais plutôt un amour pour la protection environnementale. Les problèmes climatiques globaux exigent donc une réorientation en profondeur.

A cause des changements climatiques (la chaleur qui cause de grandes sécheresses, les scolytes, etc.) nous perdons actuellement de grands peuplements forestiers.

Notre grand espoir pour la préservation de notre forêt de Heidenrod est basé pour la plus grande partie sur les peuplements d'hêtres sains et renouvelables. Nous ne sommes pas prêts à sacrifier notre forêt pour la production de charbon de bois. La forêt est d'autant plus un réservoir important de CO² et une productrice d'oxygène.

Aujourd'hui, l'humanité ne peut plus se permettre de sacrifier le réseau global de forêt et surtout celui près de nos propres maisons, pour un produit mode de vie comme le charbon de bois. Nous ne pouvons pas uniquement dénoncer les pays qui déboisent leurs forêts tropicales: nous devons commencer près de chez nous !

Nous tenons à souligner très clairement :

- Nous, les citoyens de Heidenrod-HUPPERT, nous ne pouvons pas accepter que notre qualité de vie, ici chez nous, serait détruite par votre nouvelle usine!
- Nous, les citoyens de Heidenrod-HUPPERT, nous ne pouvons pas accepter que notre beau paysage serait défiguré par votre nouvelle usine!
- Nous, les citoyens de Heidenrod-HUPPERT, nous ne pouvons pas accepter une circulation supplémentaire de camions causée par votre nouvelle usine!
- Nous, les citoyens de Heidenrod-HUPPERT, nous ne pouvons pas accepter aucune nuisance causée par votre nouvelle usine!
- Nous, les citoyens de Heidenrod-HUPPERT, nous n'avons pas besoin de l'électricité produite par votre nouvelle usine. Nous avons déjà assez d'éoliennes autour de nous!
- Nous, les citoyens de Heidenrod-HUPPERT, nous ne pouvons pas accepter la perte de valeur de nos biens immobiliers, crée par votre nouvelle usine!

Chère famille Soler-My !!!

Nous ne voulons pas de votre usine de charbon de bois !!!

Si vous aimez nous visiter personnellement et vous détendre chez nous comme nos amis français, nous vous souhaiterions la bienvenue !

Meilleures salutations

P.S. : Plus de 1.490 citoyens supportent avec leurs signatures notre revendication de renoncer à l'implantation de l'usine de charbon de bois Carbonex à Heidenrod.



Bürgerinitiative gegen die Holzkohlefabrik "Huppert wehrt sich"

BI gegen die Holzkohlefabrik, Beethovenstr. 3, 65321 Heidenrod

CARBONEX SAS
Lieudit Cordelon

10250 Gyé-sur-Seine

France

26. Mai 2020

Beethovenstraße 3
65321 Heidenrod

Telefon: 0171 6 50 64 87

Geplante Ansiedlung von CARBONEX in Heidenrod-Huppert

Liebe Familie Soler-My,

durch die lokale Presse und die politischen Vertreter im Ort, sind wir darüber informiert worden, dass Sie ein neues Werk zur Holzkohleproduktion in der Gemarkung unseres Ortes Heidenrod-HUPPERT planen.

Huppert und darüber hinaus die gesamte Gemeinde Heidenrod ist eine ländlich geprägte Gemeinde mit schönen Tälern, Seen, Fischteichen, Wiesen und Wanderwegen. Unsere Landschaft hat all das, warum die Menschen aus den Städten hier wohnen wollen. Immer wieder hören wir: "Ihr wohnt dort wo andere Menschen Urlaub machen". Und, was wir besonders schätzen und lieben, mit einer großen Waldfläche. Diese Liebe zu unserem Wald, die Deutschen sind ja bekannt dafür, ist keine nostalgische Liebe, sondern eine "Naturbewahrende". Die Globalen Klimaprobleme verlangen ein Umdenken. Wir verlieren zurzeit durch den Klimawandel (Hitze und die dadurch verursachte große Trockenheit, Borkenkäfer usw.) große Teile unseres Waldbestandes. Unsere Zukunftshoffnung für den Erhalt unseres Heidenroder Waldes stützt sich zum großen Teil auf unsere gesunden nachwachsenden Buchenbestände. Wir sind nicht bereit die Zukunft unseres Waldes für die Produktion von Holzkohle zu opfern. Der Wald ist u.a. ein wichtiger CO²-Speicher und Sauerstoffproduzent. Wir Menschen können es uns heute nicht mehr erlauben, für ein "Lifestyle-Produkt" wie Grillholzkohle den globalen Wald und auch den vor der eigenen Haustür zu opfern. Wir dürfen nicht nur die Länder anprangern, die ihre Regenwälder abholzen. Wir müssen bei uns anfangen!

Wir sagen aber auch ganz deutlich:

- Wir Bürger von Heidenrod-HUPPERT wollen nicht, dass unsere Lebensqualität hier in unserer Heimat, durch Ihr neues Werk vernichtet wird!
- Wir Bürger von Heidenrod-HUPPERT wollen nicht durch Ihr neues Werk unsere schöne Landschaft verschandeln lassen!
- Wir Bürger von Heidenrod-HUPPERT wollen nicht den zusätzlichen LKW-Verkehr, der durch den Betrieb Ihres neuen Werkes entstehen wird, ertragen!
- Wir Bürger von Heidenrod-HUPPERT wollen auch keinerlei Immissionen, die von Ihrem neuen Werk ausgehen, akzeptieren.
- Wir Bürger von Heidenrod-HUPPERT brauchen den von Ihrem neuen Werk produzierten Strom nicht. Wir haben schon genug Windräder um uns herum!
- Wir Bürger von Heidenrod-HUPPERT wollen auch den Wertverlust unserer Immobilien, der durch Ihr neues Werk entstehen würde, nicht hinnehmen.

Liebe Familie Soler-My,!!! Wir wollen Ihr Holzkohlewerk nicht!!!

Wenn Sie persönlich, als unsere französischen Freunde zu uns kommen und Sie sich vielleicht bei uns erholen möchten, werden wir Sie herzlich begrüßen und willkommen heißen.

Freundliche Grüße

Bürgerinitiative gegen die Holzkohlefabrik

P.S.: Über 1.490 Bürger unterstützen mit Ihrer Unterschrift unsere Forderung zum Verzicht auf das Holzkohlewerk in Heidenrod.